



Consiliul European

Bruxelles, 24 iunie 2022
(OR. en)

EUCO 24/22

CO EUR 21
CONCL 5

NOTĂ

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Delegațiile
Subiect:	Reuniunea Consiliului European (23 și 24 iunie 2022) – Concluzii

În continuare, se pun la dispoziția delegațiilor concluziile adoptate de Consiliul European în cadrul reuniunii sus-menționate.

I. EUROPA ÎN SENS LARG

1. Consiliul European a purtat o discuție strategică privind relațiile Uniunii Europene cu partenerii săi din Europa. Acesta a discutat propunerea de lansare a unei comunități politice europene.

Ce, cine și cum?

Scopul este de a oferi o platformă de coordonare politică pentru țările europene de pe întregul continent. Aceasta ar putea viza toate țările europene cu care avem relații strânse.

Obiectivul ar fi încurajarea dialogului politic și a cooperării în vederea abordării unor chestiuni de interes comun, astfel încât să se consolideze securitatea, stabilitatea și prosperitatea continentului european.

2. Un astfel de cadru nu va înlocui politicile și instrumentele existente ale UE, în special extinderea, și va respecta pe deplin autonomia decizională a Uniunii Europene.
3. Pe baza acestui prim schimb de opinii, Consiliul European va reveni asupra acestei chestiuni.

II. UCRAINA

4. Consiliul European a discutat despre războiul de agresiune al Rusiei împotriva Ucrainei în diferitele sale dimensiuni. Consiliul European reafirmă că susține cu fermitate Ucraina și că Uniunea Europeană va continua să ofere un sprijin puternic pentru reziliența economică, militară, socială și financiară generală a Ucrainei, inclusiv ajutor umanitar.

5. Consiliul European condamnă cu fermitate atacurile fără discriminare ale Rusiei împotriva civililor și a infrastructurii civile și solicită insistent Rusiei să își retragă imediat și necondiționat toate trupele și echipamentele militare de pe întreg teritoriul Ucrainei, în cadrul frontierelor sale recunoscute la nivel internațional. Dreptul internațional umanitar trebuie respectat, inclusiv în ceea ce privește tratamentul prizonierilor de război. Trebuie să li se permită imediat ucrainenilor, în special copiilor, care au fost strămuțați forțat în Rusia să se întoarcă în siguranță. Rusia, Belarusul și toți cei responsabili de crime de război și de alte infracțiuni extrem de grave vor fi trași la răspundere pentru acțiunile lor, în conformitate cu dreptul internațional.

Adoptarea celui de al șaselea pachet de sancțiuni ale UE intensifică și mai mult presiunea asupra Rusiei să pună capăt războiului său împotriva Ucrainei. Vor continua lucrările privind sancțiunile, inclusiv pentru a consolida punerea lor în aplicare și pentru a preveni eludarea. Consiliul European face apel la toate țările să se alinieze la sancțiunile UE, în special țările candidate. Ar trebui finalizate rapid lucrările privind decizia Consiliului prin care se adaugă încălcarea măsurilor restrictive ale Uniunii la lista infracțiunilor incriminate de UE.

6. Uniunea Europeană își menține angajamentul ferm de a oferi sprijin militar suplimentar pentru a ajuta Ucraina să își exercite dreptul inerent de autoapărare împotriva agresiunii Rusiei și să își apere integritatea teritorială și suveranitatea. În acest scop, Consiliul European solicită Consiliului să lucreze rapid la o nouă intensificare a sprijinului militar.
7. Consiliul European ia act de faptul că Comisia va prezenta curând o propunere privind acordarea unei noi asistențe macrofinanciare excepționale Ucrainei în valoare de până la 9 miliarde EUR în 2022. Acesta invită Comisia să își prezinte rapid propunerile privind sprijinul UE pentru reconstrucția Ucrainei, în consultare cu partenerii, organizațiile și experții internaționali.

8. Folosind alimentele ca armă în războiul împotriva Ucrainei, Rusia este singura responsabilă de criza mondială a securității alimentare pe care a provocat-o. Consiliul European solicită insistent Rusiei să înceteze imediat vizarea instalațiilor agricole și reținerea cerealelor și să deblocheze Marea Neagră, în special portul Odesa, pentru a permite exportul de cereale și operațiunile de transport maritim comercial. Consiliul European sprijină eforturile în acest sens ale secretarului general al Organizației Națiunilor Unite. Consiliul European subliniază că sancțiunile UE împotriva Rusiei permit libera circulație a produselor agroalimentare și furnizarea de asistență umanitară.
9. Consiliul European sprijină cu fermitate eforturile depuse în ceea ce privește culoarele de solidaritate pentru a facilita exporturile de alimente din Ucraina pe diferite rute terestre și prin diferite porturi din UE. Acesta invită Comisia și statele membre, în special pe baza inițiativei FARM, precum și a inițiativelor ONU și G7, să își intensifice eforturile vizând:
 - (1) sprijinirea țărilor în curs de dezvoltare să își reorienteze, acolo unde este necesar, lanțurile de aprovizionare;
 - (2) accelerarea punerii în aplicare a inițiativelor emblematiche relevante ale Echipei Europa convenite în cadrul recentei reuniuni la nivel înalt Uniunea Europeană- Uniunea Africană care vizează dezvoltarea producției alimentare durabile, sporirea productivității agricole, inclusiv în ceea ce privește culturile proteice, și a capacității sectorului agroindustrial pe continentul african și
 - (3) desfășurarea de lucrări împreună cu parteneri internaționali cu privire la inițiative de sprijinire a dezvoltării capacității de producție de factori de producție în țările în curs de dezvoltare, în special îngrășăminte durabile.

III. CERERILE DE ADERARE ALE UCRAINEI, REPUBLICII MOLDOVA ȘI GEORGIEI

10. Consiliul European recunoaște perspectiva europeană a Ucrainei, a Republicii Moldova și a Georgiei. Viitorul acestor țări și al cetățenilor lor este în Uniunea Europeană.
11. Consiliul European a decis să acorde statutul de țară candidată Ucrainei și Republicii Moldova.
12. Comisia este invitată să transmită Consiliului un raport cu privire la îndeplinirea condițiilor prevăzute în avizele Comisiei privind cererile de aderare respective, ca parte a pachetului său periodic de extindere. Consiliul va hotărî asupra etapelor următoare de îndată ce vor fi îndeplinite pe deplin toate aceste condiții.
13. Consiliul European este pregătit să acorde Georgiei statutul de țară candidată de îndată ce vor fi abordate prioritățile indicate în avizul Comisiei privind cererea de aderare a Georgiei.
14. Progresul fiecărei țări către Uniunea Europeană va depinde de meritele proprii în ceea ce privește îndeplinirea criteriilor de la Copenhaga, luând în considerare capacitatea UE de a absorbi noi membri.

IV. BALCANII DE VEST

15. Uniunea Europeană își exprimă angajamentul deplin și neechivoc față de perspectiva de aderare la UE a Balcanilor de Vest și solicită accelerarea procesului de aderare.

16. Pe baza metodologiei revizuite, Consiliul European invită Comisia, Înalțul Reprezentant și Consiliul să facă să avanseze într-o mai mare măsură integrarea treptată dintre Uniunea Europeană și regiunea respectivă încă din cursul procesului de extindere în sine, într-un mod reversibil și bazat pe merite.
17. Consiliul European reamintește importanța reformelor, în special în domeniul supremației legii și mai ales a celor legate de independența și funcționarea sistemului judiciar și de lupta împotriva corupției. De asemenea, invită partenerii să garanteze drepturile și egalitatea de tratament a persoanelor care aparțin minorităților.
18. Consiliul European a fost informat cu privire la cele mai recente evoluții referitoare la discuțiile dintre Bulgaria și Macedonia de Nord. Acesta solicită o soluționare rapidă a ultimelor chestiuni rămase astfel încât negocierile de aderare să poată fi deschise fără întârziere.
19. Consiliul European reafirmă urgența realizării de progrese concrete în ceea ce privește soluționarea diferendelor bilaterale și regionale restante, în special referitor la dialogul Belgrad-Priștina privind normalizarea relațiilor dintre Serbia și Kosovo*.
20. Consiliul European salută acordul politic la care au ajuns liderii Bosniei și Herțegovinei la Bruxelles la 12 iunie 2022, care este necesar pentru stabilitatea și funcționarea deplină a țării și pentru a răspunde aspirațiilor populației. Consiliul European face apel la toți liderii politici din Bosnia și Herțegovina să pună în aplicare rapid angajamentele stabilite în acord și să finalizeze de urgență reforma constituțională și electorală, ceea ce va permite țării să facă progrese decisive pe calea sa europeană, în concordanță cu avizul Comisiei.

* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

21. Consiliul European este pregătit să acorde statutul de țară candidată Bosniei și Herțegovinei și, în acest scop, invită Comisia să transmită fără întârziere un raport Consiliului cu privire la punerea în aplicare a celor 14 priorități-cheie prevăzute în avizul acesteia, acordând atenție specială celor care constituie un set substanțial de reforme, astfel încât Consiliul European să revină și să decidă asupra chestiunii.

V. ASPECTE ECONOMICE

22. Consiliul European aprobă în linii mari recomandările integrate specifice fiecărei țări, astfel cum au fost discutate de către Consiliu, permițând astfel încheierea semestrului european 2022.
23. Consiliul European salută îndeplinirea de către Croația a tuturor criteriilor de convergență prevăzute în tratat. Acesta aprobă propunerea Comisiei ca Croația să adopte moneda euro la 1 ianuarie 2023 și invită Consiliul să adopte rapid propunerile relevante ale Comisiei.
24. Reamintind Declarația de la Versailles și concluziile sale din 21-22 octombrie 2021, 24-25 martie 2022 și 30-31 mai 2022, Consiliul European își reiterează invitația adresată Comisiei de a explora împreună cu partenerii noștri internaționali modalități de limitare a creșterii prețurilor la energie, inclusiv fezabilitatea introducerii unor plafoane temporare ale prețurilor de import, după caz.
25. În contextul folosirii gazelor ca armă de către Rusia, Consiliul European invită Comisia să își continue eforturile în regim de urgență în vederea asigurării aprovizionării cu energie la prețuri accesibile.
26. Consiliul European invită Consiliul, împreună cu Comisia, să ia toate măsurile adecvate pentru a asigura o coordonare mai strânsă în domeniul energiei între statele membre.

VI. CONFERINȚA PRIVIND VIITORUL EUROPEI

27. Consiliul European ia act de propunerile cuprinse în raportul privind rezultatele conferinței prezentat celor trei copreședinți. Conferința a reprezentat o ocazie unică de a interacționa cu cetățenii europeni.
28. Instituțiile urmează să asigure în mod eficace luarea măsurilor necesare ca urmare a raportului, fiecare în cadrul propriului domeniu de competență și în conformitate cu tratatele. Consiliul European ia act de faptul că s-au desfășurat deja lucrări în această privință.
29. Consiliul European reamintește importanța asigurării faptului că cetățenii sunt informați cu privire la acțiunile întreprinse ca urmare a propunerilor formulate în raport.

VII. RELAȚII EXTERNE

Estul Mării Mediterane

30. Consiliul European și-a exprimat profunda îngrijorare în legătură cu recente acțiuni și declarații repetate ale Turciei. Turcia trebuie să respecte suveranitatea și integritatea teritorială a tuturor statelor membre ale UE. Reamintind concluziile sale anterioare și declarația din 25 martie 2021, Consiliul European se așteaptă ca Turcia să respecte pe deplin dreptul internațional, să dezamorseze tensiunile în interesul stabilității regionale în estul Mării Mediterane și să promoveze relații de bună vecinătate într-un mod durabil.

Belarus

31. Consiliul European subliniază dreptul democratic al poporului belarus de a avea noi alegeri libere și corecte. Acesta solicită autorităților belaruse să susțină drepturile omului, democrația și statul de drept, să pună capăt represiunii și să elibereze deținuți politici.